

## **Manjusri**

### **El Bodhisattva con la Espada de la Sabiduría de la Discriminación**



**La Percepción de la verdad no es para todas las mentes.**

**Estas son las condiciones que fuerzan su exclusión:**

**El deseo, la avaricia, la ignorancia, el orgullo,  
El placer en la sensación, el amor al pasado, el temor por el futuro,  
La cólera en el presente, la inhabilidad de ver claramente.**

**Estas son las condiciones, que hacen que se aproximen:**

**Esperanza, placer en el cambio, amor a todos,  
Acción creativa, crecimiento individual, aceptación de ideas nuevas.  
La habilidad de entender el potencial o la posibilidad.**

**Cuando la verdad está aquí las siguientes son las condiciones:**

**La aceptación de todas las formas como teniendo la misma realidad.**

**La visión clara sobre distancias largas,  
El amor a todas las cosas y no-cosas.  
Felicidad en lo que es.**

**Con mi espada derrumbo aquellos que presumen de viajar  
A lugares prohibido para ellos.  
Yo decido el mérito de un adepto, el talento de un maestro  
Y la distancia que ambos pueden viajar.  
Mi libro de registros del karma de las acciones de cada uno  
Determina el mundo en el cual ellos habitarán.**

**Yo protejo la puesta de la Verdad Eterna,  
Ni la piedad ni el poder me hará cambiar mis decisiones.  
Me atavío con el manto de juez y de jurado;  
Al cruzar el abismo, sostengo mi escala dorada para asistir al laudable  
Mientras que el notorio que trata de cruzar  
Encuentra solamente arenas movedizas dentro de su aferramiento.**

**Soy azul y dorado y también blanco y no me inclino ni a la derecha ni a la  
izquierda.**

**Si deseas ascender a la verdad, entonces debes hacer esto:  
Mira profundamente en tu corazón  
Siente las muchas cadenas que te atan y te agarran como un ancla  
A los planos de la ilusión.  
No permitiré que pase ni un eslabón por los portones sagrados.**

**Entendimiento imparcial, grande en la sabiduría de muchos mundos.  
Solamente a esos les permito que pasen  
Aquellos que puedan tener sabiduría para intercambiarla  
Con la Verdad.**

**A través de mi no habrá dramas, ni mantras, ni esfuerzo.  
Aquellos que están listos pasarán  
El resto luchará insatisfecho y pelearán entre ellos.  
Dejemos que su naturaleza verdadera salga a la superficie  
Y se pregunten  
¿Por qué no he sido escogido?**

**Tú que deseas ascender sigue el camino  
Hasta la cueva del aislamiento, en la montaña del yo  
Y cuando hayas encontrado al Escondido  
Regresa a mí y te bendeciré  
Y te señalaré sobre tu camino.**

**<http://www.buddhanature.com/buddha/manjusri.html>**

## **OTRA VERSIÓN DEL MISMO VERSO**

**La percepción de la verdad no es para todas las mentes.**

**Estas son condiciones que la excluye forzosamente:  
el deseo, la avaricia, la ignorancia y el orgullo,  
la dicha en la sensación, el amor al pasado, el miedo al futuro,  
la ira del presente, la incapacidad de ver con claridad.**

**Estas son condiciones que la aproxima:  
la esperanza, el gozo en el cambio, el amor a todas las acciones creativas,  
el crecimiento individual, la aceptación de nuevas ideas,  
La habilidad de entender el potencial o la posibilidad.**

**Estas son las condiciones cuando la verdad está aquí:  
La aceptación de todas las formas como teniendo la misma realidad,  
Una visión clara, por encima y durante el intervalo del anhelo,  
El amor a todas las cosas y no-cosas.  
Felicidad en lo que es.**

**Con mi espada Yo derribaré a aquellos que presumen haber viajado  
a lugares que les son prohibidos.  
Yo decido el mérito del discípulo, el talento del maestro  
Y la distancia que ambos deben andar.  
Mi libro registra el karma de cada uno de sus actos  
y determina el mundo en que deben ellos habitar.**

**Yo custodio la puerta de la Verdad infinita.  
Ni la misericordia ni el poder puede hacerme cambiar mis decisiones.  
Yo llevo el atuendo del juez y del jurado.  
A través del abismo sostengo mi dorada escalera para auxiliar al digno  
mientras que el indigno que trata de cruzar  
encuentra que, a lo que se ha agarrado, es solamente arenas movedizas.**

**Soy azul y dorado, y también soy blanco: no me doblo ni a la derecha ni a la  
izquierda.**

**Si deseas ascender a la verdad, entonces debes hacer esto:  
Observa en lo profundo de tu corazón,  
siente todas las cadenas que te atan, que te detienen como un ancla  
a los planos de la ilusión:  
no dejaré que ni un solo esclavizado cruce los portones sagrados.**

**Los de entendimiento imparcial - grandioso en la sabiduría de muchos mundos -  
sólo a estos Yo les permitiré pasar.  
Que ellos puedan tener sabiduría para cambiarla  
por La Verdad.**

**Yo no dejaré pasar a través mío ni dramas, ni mantras.  
Aquellos que están listos pasarán.  
El resto deberá seguir esforzándose, insatisfechos, peleando entre ellos,**

**dejando salir su auténtica naturaleza a la superficie;  
y se preguntarán:  
¿Por qué yo no fui escogido?**

**Tú que deseas ascender sigue el camino  
a la cueva del recogimiento, en las montañas del 'yo',  
y cuando hayas encontrado lo Escondido  
vuelve a mí y Yo te bendeciré  
y te señalaré tu camino.**

**sábado, 03 de marzo de 2007 - 8:05 P.M.**